



Lateinamerika Verein e.V.

Wirtschaftsvereinigung für Lateinamerika
Asociación empresarial para América Latina
Associação empresarial para América Latina
Business Association for Latin America

Unternehmerdelegationsreise der Bergbauindustrie nach Kolumbien und Peru 2.-15. März 2008

(Stand 08.01.08)
in Zusammenarbeit mit:



Deutsch-Peruanische
Industrie- und Handelskammer
Cámara de Comercio e Industria
Peruano-Alemana



Deutsch-Kolumbianische
Industrie- und Handelskammer
Cámara de Industria y Comercio
Colombo-Alemana

- Zeitraum:** 2. - 15. März 2008
- Veranstalter:** Lateinamerika Verein e. V.
Raboisen 32, 20095 Hamburg, in Zusammenarbeit mit
- VDMA - Fachverband Bergbaumaschinen, Frankfurt / Main und
Lyoner Str. 18, 60528 Frankfurt / Main**
- AHK Kolumbien**
- AHK Peru**
- Delegationsleitung:** Bodo Liesenfeld, Vorstandsvorsitzender des Lateinamerika Vereins
- Ansprechpartner:** Lateinamerika Verein e. V. (Anmeldestelle)
Judith Rissler
Tel.: +49 (0)40 413 43 13 / Fax: +49 (0)40 45 79 60
Mail: j.rissler@lateinamerikaverein.de
- VDMA**
Manfred Schmidt
Tel.: +49 69 66 03 16 80 / Fax: +49 69 66 03 26 80
Mail: manfred.schmidt@vdma.org

So, 02. März 2008	Flug Deutschland - Bogotá
Nachmittags	Individuelle Anreise
Abends	Informelles Treffen im Hotel
Mo, 03. März 2008	Bogotá
8:30 - 10:00	Empfang und Informationsveranstaltung in der AHK Kolumbien
10:00 - 12:00	Empfang beim Ministerium für Minen und Energie sowie bei Ingeominas
14:00 - 17:30	Empfang und Begrüßung durch den Direktor des Branchenverbandes Bergbau (Asomineros) der ANDI sowie dem Vertreter von Fenalcarbon (Kohleverband) für Cundinamarca. Anschließend Einzelgespräche mit den teilnehmenden örtlichen Unternehmen.

19:00	Empfang der Delegation durch den dt. Botschafter in Bogotá
Di, 4. März 2008	Bergwerksbesuche in Boyacá
7:00	Fahrt nach Samacá in Boyacá
9:00 – 12:30	Besichtigung der Minen von Milpa S.A. und Colcarbón S.A. C.I.
14:00 – 16:00	Treffen mit Firmenvertretern des Stahlwerkes Acerías Paz del Río
17:00	Rückfahrt nach Bogotá
Mi, 5. März 2008	Mine La Loma im Department Cesar
7:00	Charterflug Bogotá – La Jagua (Cesar)
8:00 – 12:30	Besichtigung des Kohletagebaus La Loma von Carbones del Caribe S.A.
14:00 – 16:30	Besuch einer weiteren Kohletagebauminne in der Umgebung
17:00	Charterflug La Jagua – Santa Marta
Do, 6. März 2008	Besichtigung des Hafens von Santa Marta
8:00 – 12:30	Besichtigung von Kohleladeeinrichtungen des Hafens von Santa Marta unter Begleitung des Geschäftsführers von Carbones del Caribe S.A.
14:00 – 15:30	Ggf. Einzelgespräche mit Projektverantwortlichen für die Erweiterung des Hafens
16:00	Charterflug Santa Marta - Medellín
Fr, 07. März 2008	Medellín
8:00 – 12:00	Workshop mit der Universidad Nacional de Colombia/ Bergbaufakultät mit Bergbauingenieuren
14:00 - 16:00	Einzelgespräche mit teilnehmenden Unternehmen
Sa, 08. März 2008	Medellín
8:00 - 18:00	Tag zur freien Verfügung (optional: Tourismusprogramm) Übernachtung Medellín
So, 09. März 2008	Medellín - Bogotá - Lima
Vormittags	Abreise Medellín über Bogotá nach Lima
19:00 - 20:00	Briefing: Kurzbericht über die politische und wirtschaftliche Lage Perus
20:00 - 22:00	Abendessen auf Einladung der AHK Peru: Casa Moreya
Mo, 10. März 2008	Lima
9:00 - 12:00	Bergbauseminar (Lage, Perspektiven des Sektors - aktuelle Ausschreibungen, Projekte - Bergbauzulieferung - Transport, Logistik - CSR - Finanzierungsmöglichkeiten)

14:00 - 18:30	Besuch beim Ministerium für Minen und Energie Besuche bei Vorständen der im Lande aktiven Bergwerksgesellschaften
19:00 - 22:00	Abendessen auf Einladung des Wirtschaftsattachés der dt. Botschaft und Treffen mit dem Vorstand des Instituto de Ingenieros de Minas del Perú sowie deutschen Wirtschaftsvertretern

Di, 11. März 2008 **Arequipa - Cerro Verde**

10:30 - 13:30	Flug nach Arequipa und Fahrt nach Cerro Verde
13:30 - 17:00	Technische Besichtigung des Kupfertagebaus Cerro Verde
17:00 - 20:00	Fahrt nach Arequipa und Stadtrundgang

Mi, 12. März 2008 **Moquegua - Southern Peru**

6:00 - 9:00	Fahrt nach Moquegua
9:00 - 13:00	Technische Besichtigung des Kupfertagebaus von Southern Peru
14:00 - 21:15	Fahrt zum Flughafen Tacna und Flug nach Lima

Do, 13. März 2008 **Cajamarca - Yanacocha**

8:45 - 11:00	Flug nach Cajamarca und Fahrt zur Mine Yanacocha
11:00 - 15:30	Technische Besichtigung des Goldtagebaus Yanacocha
15:30 - 18:55	Fahrt zum Flughafen und Rückflug nach Lima

Fr, 14. März 2008 **Minenbesuch Yauliyacu**

7:00 – 10:00	Abfahrt nach Yauliyacu
10:00 – 15:00	Technische Besichtigung der Tiefbaugrube Yauliyacu (Zink, Blei, Kupfer)
15:00 – 19:00	Abfahrt nach Lima

Sa, 15. März 2008 **Lima - Deutschland**

Rückflug nach Deutschland

Die Reise findet vorbehaltlich einer Mindestteilnehmerzahl von 10 Personen statt:

KOSTENAUFSTELLUNG

1. HOTELKOSTEN

Hotelkosten in Kolumbien liegen pro Nacht zwischen 95,00 € und 130,00 € (+ 16% kolumbianische Mehrwertsteuer für ein 4-Sterne Hotel inkl. Frühstück)

Hotelkosten in Peru liegen pro Nacht zwischen 100,00 € und 130,00 € (+ 19% peruanische Mehrwertsteuer für ein 4-Sterne Hotel inkl. Frühstück)

2. FLUGKOSTEN

2.1. Transatlantikflug z. B. mit Air France

Datum	Flug	Strecke	ab	an
So., 2.3.08	AF 2511	Hamburg - Paris bzw. Frankfurt - Paris	07:10 07:25	08:45 08:45
So., 2.3.08	AF 422	Paris - Bogotá	11:00	16:10
So., 9.3.08	TA 133	Bogotá - Lima	16:00	18:55
Sa., 15.3.08	KL 744	Lima - Amsterdam	19:20	13:50 (+1)
So., 16.3.08	KL 1783	Amsterdam - Hamburg bzw. Amsterdam - Frankfurt	15:40 16:15	16:50 17:30

+1 = Ankunft am Folgetag

AF = Air France, KL = KLM, TA = Taca

Der Flugpreis für die Business Class beträgt z. Zt. ca. 4.500 €

2.2. Inlandsflüge

Für die Inlandsflüge in Kolumbien und Peru müssen pro Einzelflug ca. 200 € (+ Mehrwertsteuer) kalkuliert werden.

Für Flugbuchungen wenden Sie sich an:

Dr. Götze Flug & Reise

Ansprechpartner: Christian Brockhoff

Alstertor 14-18, 20095 Hamburg

Tel.: 040-357463-10

Fax: 040-357463-33

reise@maps-travel.de

3. DRITTKOSTEN

Für die Organisation und Logistik sowie für die Erstellung einer Delegationsbroschüre und einer Delegations-CD mit den Firmenpräsentationen ist folgender Betrag pro Teilnehmer an den LAV zu entrichten:

Preis für Bergbaureise nach Kolumbien **und** Peru: 2.500 €*
Preis für Bergbaureise **nur** nach Kolumbien: 1.500 €*
Preis für Bergbaureise **nur** nach Peru: 1.700 €

* In Kolumbien wird für die Flugstrecke Bogotá – La Jagua – Santa Marta – Medellín eine Chartermaschine der anerkannten privaten Fluggesellschaft Searca S.A. (www.searca.com.co) gebucht. Dadurch wird die aufwendige Überlandreise zur Mine La Jagua vermieden und die anschließenden Termine in Santa Marta mit der größtmöglichen Zeiteinsparung koordiniert. Die Charter für die Maschine wird sich auf ca. 9.000 € belaufen. Dieser Preis wird auf die tatsächliche Teilnehmerzahl umgelegt.

Bitte senden Sie Ihre Anmeldung bis zum 18.1.2008 an:

Lateinamerika Verein e.V.
Raboisen 32, 20095 Hamburg
Fax: +49 (0)40 45 79 60
E-Mail: j.rissler@lateinamerikaverrein.de

**Anmeldung zur Unternehmerreise der Bergbauzulieferindustrie
nach Kolumbien und Peru
im März 2008**

Name, Vorname: _____

Unternehmen: _____

Position: _____

Anschrift: _____

Tel.- und Fax-Nr: _____

E-Mail: _____

Webpage: _____

Ort, Datum

Unterschrift

Für die Erstellung der Delegationsbroschüre und der Delegations-CD mit den Firmenpräsentationen senden Sie bitte Ihre Unterlagen bis spätestens 4.2.2008 an m.finkhaeuser@lateinamerikaverrein.de (Einzelheiten dazu erhalten Sie nach Ihrer Anmeldung).